

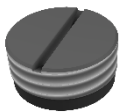


**Alphacool ES Distro Plate C1**

EN ACCESSORIES

DE ZUBEHÖR

FR ACCESSOIRES



2x Screw plug / Verschlusschraube / Bouchon à vis



4x M3x4

**Read the safety instructions before starting the installation.** Lesen Sie die Sicherheitshinweise, bevor Sie mit der Installation beginnen. Lisez les instructions de sécurité avant de commencer l'installation.

MOUNTING

MONTAGE

LE MONTAGE

1.

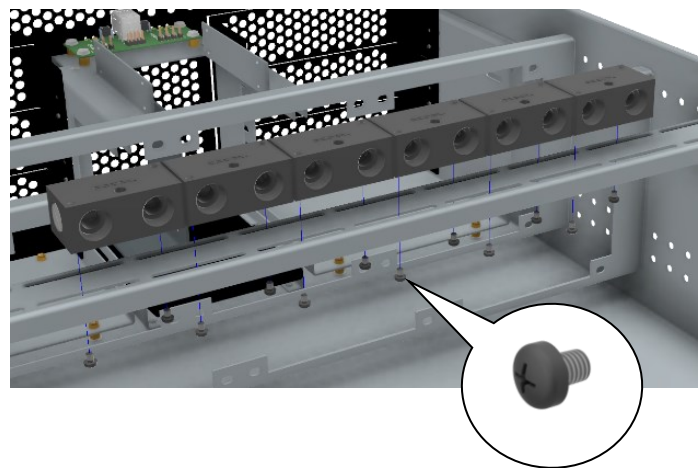
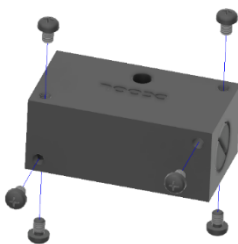
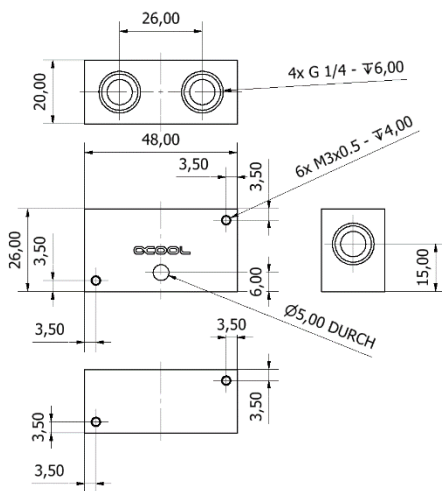


In the fittings are all connections to each other. This way different possibilities can be realized. Make sure that all unused connections are closed with screw plugs.

Alle Anschlüsse sind miteinander verbunden. Dadurch stehen vielseitige Kombinerungsmöglichkeiten zur Verfügung. Alle nicht verwendeten Anschlussmöglichkeiten müssen zwingen mit einer Verschlusschraube verschlossen werden.

Dans les pièces de raccordement, toutes les connexions sont reliées entre elles. De cette façon, différentes possibilités peuvent être réalisées. Assurez-vous que toutes les connexions non utilisées sont fermées par des bouchons à vis.

2.



Mount the distributor in a free space in the housing. There are two mounting options available. The position of the screws is shown in the detailed drawing.

1. mount the distributor with the M3x4 screws.
2. you use the 5mm hole.

Alphacool ES housings are prepared for mounting the distributors. For other housing manufacturers in both cases it is very likely that you will have to drill the holes in your housing. Be careful not to leave any peeps in the case and damage the hardware. Alphacool does not assume any warranty for this.

Read the examples on the back side.

Montieren sie den Verteiler an einen freien Platz im Gehäuse. Ihnen stehen zwei Montagemöglichkeiten zu Verfügung. Die Position der Schrauben entnehmen sie der Detailzeichnung.

1. Sie montieren den Verteiler mit den M3x4 Schrauben.
2. Sie nutzen das 5mm Loch.

Alphacool ES Gehäuse sind für die Montage der Verteiler vorbereitet. Bei anderen Gehäuseherstellern ist es sehr wahrscheinlich, dass sie die Löcher in ihr Gehäuse bohren müssen. Achten sie darauf das keine Metallspänen im Gehäuse bleiben welche die Hardware beschädigen können. Alphacool übernimmt hierfür keine Gewährleistung.

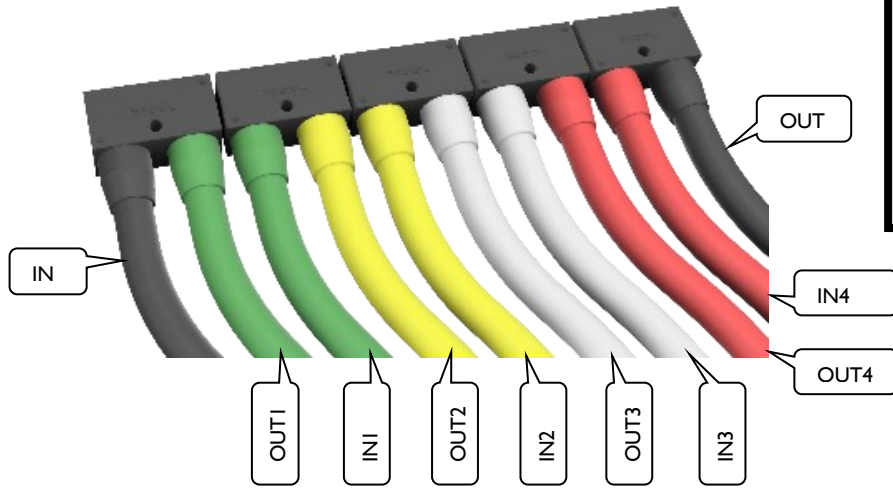
Lesen sie die Beispiele auf der Rückseite.

Installez le distributeur dans un espace libre du boîtier. Deux options de montage sont disponibles. La position des vis est indiquée dans le dessin détaillé.

1. monter le distributeur avec les vis M3x4.
2. vous utilisez le trou de 5mm.

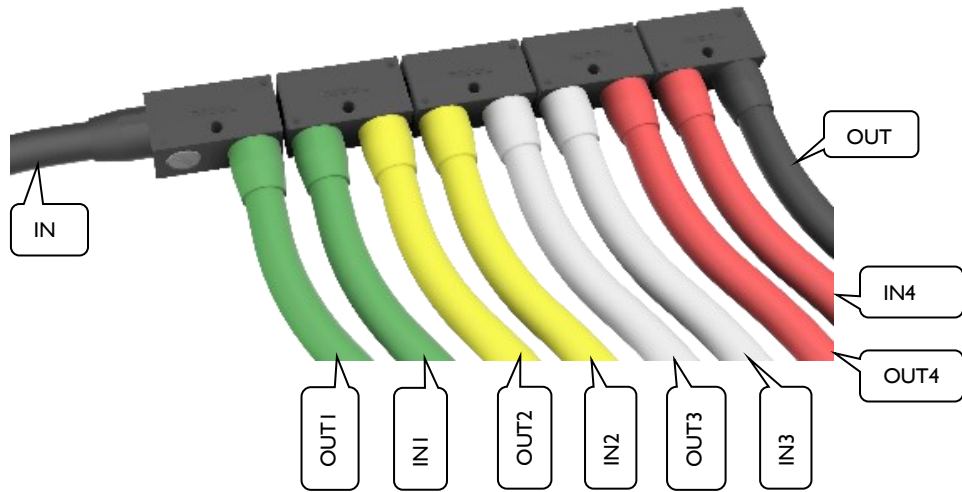
Les boîtiers Alphacool ES sont préparés pour le montage des distributeurs. Pour les autres fabricants de logements dans les deux cas, il est très probable que vous deviez percer les trous de votre logement. Faites attention à ne pas laisser de traces dans le boîtier et à ne pas endommager le matériel. Alphacool n'assume aucune garantie à cet égard.

Lisez les exemples au verso.



EN: Use the screw plug tool.  
 DE: Nutzen Sie das Verschlusschrauben-Tool.  
 FR: Utilisez l'outil de bouchage à vis.

Examples 1 / Beispiele 1 / Exemples 1



Examples 2 / Beispiele 2 / Exemples 2

Make sure that all unused connections are closed with screw plugs.

Examples 1 - Single distribution group

Examples 2 - Single distributor group with lateral IN

Vergewissern sie sich, dass alle nicht verwendeten Anschlüsse mit Verschlusschrauben verschlossen sind.

Beispiele 1 – Einzelverteilergruppe

Beispiele 2 – Einzelverteilergruppe mit seitlichen IN

Assurez-vous que toutes les connexions non utilisées sont fermées par des bouchons à vis.

Exemples 1 - Groupe de distribution unique

Exemples 2 - Groupe de distributeurs unique avec IN latéral